

О подписании Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Туркменистана о сотрудничестве в области геодезии, картографии, кадастра и дистанционного зондирования Земли

Постановление · № 91 · от 12.02.1994 · Правительство Российской Федерации · Действует без изменений

ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

от 12 февраля 1994 г. N 91

г. Москва

О подписании Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Туркменистана о сотрудничестве в области геодезии, картографии, кадастра и дистанционного зондирования Земли

Правительство Российской Федерации постановляет:

1. Одобрить представленный Федеральной службой геодезии и картографии России по согласованию с Министерством иностранных дел Российской Федерации и предварительно проработанный с Туркменской Стороной проект Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Туркменистана о сотрудничестве в области геодезии, картографии, кадастра и дистанционного зондирования Земли (прилагается).
2. Поручить Федеральной службе геодезии и картографии России провести переговоры с Туркменской Стороной и по достижении договоренности подписать указанное в пункте 1 настоящего постановления Соглашение от имени Правительства Российской Федерации, разрешив вносить в прилагаемый проект изменения и дополнения, не имеющие принципиального характера.

Председатель Правительства

Российской Федерации В.Черномырдин

С О Г Л А Ш Е Н И Е

между Правительством Российской Федерации и Правительством Туркменистана о сотрудничестве в области геодезии, картографии, кадастра и дистанционного зондирования Земли

Правительство Российской Федерации и Правительство Туркменистана, далее именуемые Сторонами,

исходя из взаимного стремления к дальнейшему развитию сотрудничества в области геодезии, картографии, а также смежных наук и технологий, согласились о нижеследующем:

Статья 1

Сотрудничество в рамках настоящего Соглашения будет осуществляться с привлечением соответствующих организаций Сторон в следующих формах:

производство топографо-геодезических и картографических работ;
оказание полиграфических услуг по изданию карт, атласов и других видов печатной продукции;
выполнение аэрокосмических съемок территорий и обмен данными дистанционного зондирования;
разработка методологии создания банков цифровых данных о местности, геоинформационных систем;
обмен информацией, касающейся географической изученности территорий Сторон и обновления содержания географических карт, связанного с изменениями в административно-территориальном делении, названиях географических объектов, с развитием дорожной сети и прочими изменениями;

обмен иной научно-технической и производственной информацией;
совместное выполнение опытно-конструкторских работ;
обмен опытом работы между топографо-геодезическими, картографическими организациями и учебными заведениями;
обучение и стажировка специалистов по геодезии и картографии.

Конкретные цели, задачи и условия сотрудничества будут определяться организациями-исполнителями геодезических и картографических служб Российской Федерации и Туркменистана по согласованию с соответствующими органами государственного управления.

В целях реализации программ сотрудничества Стороны принимают меры к возможно упрощенному перемещению через государственную границу необходимого сырья, оборудования, снаряжения и готовой продукции в соответствии с заключенными между подведомственными организациями договорами и внутренним законодательством Сторон.

Стороны произведут взаимный обмен (передачу) по состоянию на 1 января 1992 г. топографо-геодезическими, картографическими и аэрокосмическими материалами по их территориальной принадлежности.

Статья 2

Осуществляя сотрудничество в формах, предусмотренных статьей 1 настоящего Соглашения, в частности обмен информацией, Стороны будут взаимно учитывать интересы государственной безопасности, исходя из внутреннего законодательства, а также двусторонних и многосторонних договоренностей по этим вопросам.

Статья 3

Сотрудничество в рамках настоящего Соглашения не будет препятствовать другим формам специализированных контактов Сторон в области геодезии и картографии, осуществляемых по взаимному согласованию Сторон, в том числе на компенсационной и коммерческой основах.

Статья 4

Настоящее Соглашение вступает в силу со дня его подписания и будет действовать в течение пяти лет. Оно будет автоматически продлеваться на последующие пятилетние периоды, если ни одна из Сторон не заявит за шесть месяцев до истечения такого периода о своем желании прекратить действие Соглашения.

Совершено в "..." 1993 года в двух экземплярах, каждый на русском и туркменском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За Правительство За Правительство

Российской Федерации Туркменистана
